

# DIN EN 12001: 2011-06(E)

## Conveying, spraying and placing machines for concrete and mortar\_ - Safety requirements (includes Amendment A1:2009)

---

Foreword.....	4
Introduction .....	5
1 Scope .....	5
2 Normative references .....	6
3 Terms and definitions – Symbols and abbreviated terms.....	7
4 List of significant hazards .....	8
5 Safety requirements and/or protective measures .....	10
5.1 Requirements common to all machines.....	10
5.1.1 Hazards resulting from the failure of hydraulic or pneumatic systems.....	10
5.1.2 Risk of slipping .....	10
5.1.3 Electrical hazards .....	10
5.1.4 Emergency stop system .....	10
5.1.5 Thermal protection and exhaust fumes .....	11
5.1.6 Ergonomics .....	11
5.1.7 Power supply, control systems failures .....	11
5.1.8 Fixed guards.....	11
5.2 Specific requirements for single machines .....	11
5.3 Machinery groups .....	12
5.3.1 Mobile and stationary concrete pumps and shotcreting machines (see annex A) .....	12
5.3.2 Mortar conveying and spraying machines (see annex A) .....	16
5.3.3 Mobile and stationary concrete placing booms (see annex A).....	19
5.3.4 Delivery line systems (see annex A).....	21
5.4 <b>Ⓐ</b> Control requirements (electrical and hydraulic), general <b>Ⓐ</b> .....	22
5.4.1 Hopper cover.....	22
5.4.2 Pumping piston.....	22
5.4.3 Stabilisers.....	22
5.4.4 Emergency stop devices.....	22
5.4.5 Concrete placing boom incl. slewing mechanism .....	22
5.5 Stability .....	23
5.5.1 Verification of stability of placing booms on vehicles.....	23
5.5.2 Verification of stability of placing booms on a mobile or stationary subassembly .....	24
5.5.3 Verification of stability of placing booms on a crane .....	24
5.5.4 Verification of stability of placing booms on a soffit scaffolding, components or similar .....	24
5.6 <b>Ⓐ</b> Noise <b>Ⓐ</b> .....	24
5.7 Electromagnetic compatibility (EMC) .....	24
6 Verification of safety requirements and/or protective measures .....	25
6.1 Type verification .....	25
6.2 <b>Ⓐ</b> Individual verification of each construction group <b>Ⓐ</b> .....	25
6.3 Final inspection.....	26
7 Information for use .....	26
7.1 Accompanying documents (in particular: instruction handbook) .....	26
7.2 Log book.....	27
7.3 Re inspection .....	28
7.4 Mobile and stationary concrete pumps and shotcreting machines .....	28
7.5 Mortar conveying and spraying machines.....	28
7.6 Mobile and stationary concrete placing booms .....	28
7.7 Delivery line systems .....	29
7.8 Maintenance .....	29
7.9 Identification marking .....	29
Annex A (informative) Diagrams of different machines .....	33

<b>Annex B</b> (normative) <b>Ⓐ</b> Logbook for concrete pump and concrete-placing boom*) <b>Ⓐ</b>	41
<b>B.1</b> Preliminary remarks and assemblies	42
<b>B.2</b> Master record sheet	42
<b>B.3</b> Master record sheet for verification of stationary machines	43
<b>B.4</b> Master record sheet for verification of the other machines	43
<b>B.5</b> Supplements to the master record sheet	43
<b>B.6</b> Inspection records	43
<b>B.6.2</b> Master record sheet for inspection prior to initial commissioning (initial inspection) by the competent expert, by manufacturer	46
<b>B.6.3</b> Classification of mobile subassemblies	49
<b>B.6.4</b> Example of subassemblies	50
<b>B.6.5</b> Inspection report for concrete placing boom by contractor	51
<b>Annex C</b> (normative) <b>Ⓐ</b> Noise-test code for machines and equipment for conveying, spraying and placing concrete and mortar <b>Ⓐ</b>	59
<b>C.1</b> Scope	59
<b>C.2</b> Determination of the A-weighted sound-power level	59
<b>C.2.1</b> General	59
<b>C.2.2</b> Measurement surface and microphone positions	59
<b>C.2.3</b> Test procedure	59
<b>C.2.4</b> Operator's positions	60
<b>C.3</b> Determination of the A-weighted emission sound pressure level at workstations	60
<b>Annex ZA</b> (informative) Relationship between this European Standard and the Essential Requirements of EU Directive 98/37/EC	61
<b>Annex ZB</b> (informative) <b>Ⓐ</b> Relationship between this European Standard and the Essential Requirements of EU Directive 2006/42/EC <b>Ⓐ</b>	62
<b>Bibliography</b>	63